



# ॥ श्रीमद्वाल्मीकि रामायणम्॥

#### Introduction

March 19, 2017

For all details of Vālmīki Rāmāyaṇam sessions including live webcast and archives, please visit:

http://www.practicalvedantaiimb.com/

Vālmīki Rāmāyaṇam Verses & Meaning from <a href="http://www.valmikiramayan.net">http://www.valmikiramayan.net</a>

## Specialty of Vālmīki Rāmāyaņam

Providing several life principles

An illustration...

(Rāvaṇa: Case in point Stage 1: Develop strength)

- Become well qualified in all knowledge
  - Mandodari's description of Rāvaṇa's younger days (Yu. Ka. 111) इन्द्रियाणि पुरा जित्वा जितन् त्रिभुवणं त्वया ।
- Make great efforts to get material riches
  - One head offered in sacrifice after every 1,000 years of penance to Brahma
  - Get boon from Brahma (although asked for immortality request modified – Manuşya not in his list) (Ut. K. 10)

सुपर्णनागयक्षाणां दैत्यदानवरक्षसाम् । अवध्योऽहं प्रजाध्यक्ष देवतानां च शाश्वत ॥ 19 निह चिन्ता ममान्येषु प्राणिष्वमरपूजित । तृणभूता हि ते मन्ये प्राणिनो मानुषादयः ॥ 20

(Rāvaṇa: Case in point Stage 1: Develop strength)

- Develop a vast measure of "Greatness"
  - Conquer the three worlds
  - Great skills of managing people, resources etc.
  - Commit the best resources for doing great things
  - Lavish sacrifices, dānam, Propogate vedas, art, literature, war craft
  - Acquire extraordinary strength, ego

#### Rāvaņa's Greatness

- Hanuman's description of Rāvaṇa (Su. K. 49)
  - भ्राजमानं ततो दृष्ट्वा हनुमान् राक्षसेश्वरम्। मनसा चिन्तयामास तेजसा तस्य मोहितः॥ 16
  - अहो रूपमहो धैर्यं अहो सत्त्वमहो द्युतिः। अहो राक्षसराजस्य सर्वलक्षणयुक्तता॥ 17
- Rāma's description of Rāvaṇa (Yu. K. 59)
  - अहो दीप्तो महातेजा रावणो राक्षसेश्वरः ।
  - आदित्य इव दुष्प्रेक्षो रश्मिभर्भाति रावणः ॥ 26
  - सुव्यक्तं लक्षये ह्यस्य रूपं तेजस्समावृतम् ॥ 27
  - देवदानववीराणां वपुर्नेवंविधं भवेत् ।
  - यदृशं राक्षसेन्द्रस्य वपुरेतत्प्रकाशते ॥ 28

(Rāvaṇa: Stage 2: Adhārmic Indulgence)

- Greatness is devoid of Goodness
  - Violate Dharma (as there is no fear of anything)
  - Lose control of all senses
  - Go on a rampage and subdue everyone
  - No dissent, only pleasing things are told (heard)
  - Go to any level to achieve what is desired
- Some episodes confirming this
  - Gods complaining to Mahāviṣṇu (Bā. K. 15)
  - When he was in Janasthāna how fearful it was (Ar. K.)

#### Snippets of evil & its effects

- Rāvaņa Sītā Dialogues
  - स्वधर्मो रक्षसां भीरु सर्वथैव न संशयः ।
  - गमनं वा परस्त्रीणां हरणं संप्रमथ्य वा ॥ (Su. K. 20.5)

It is the privilege and prerogative of the community to which I belong to rape other women and carry them away

- इह सन्तो न वा सन्ति सतो वा नानुवर्तसे।
- तथा हि विपरीता ते बुद्धिराचारवर्जिता ॥ (Su. K. 21)

Are there no good people in Lanka, are there no honest men who care for righteous conduct and would you not be guided by them?

- Hanuman's remarks about Rāvaṇa (Su. K. 49: 17 20):
  - What prevents him from attaining the fullness of power is his adharma
  - He does not employ all his powers to push righteousness causes to fruition
  - By his continued career of cruelty & unscrupulous use of power he has made everybody his enemy and all good people are against him

(Rāvaṇa: Stage 3: Get curses)

- Invite the wrath of people and get curses
  - Anaranyā one descendants of Ikṣhvāku will kill you (Yu. K. 60)
  - Vedavatī I will come to make your end, Is she Sītā? (Yu. K. 60)
  - Because this wicked person does not care for the honour of women his end will come thru the other sex (Ut. K. 24)
  - Nandi Monkeys will come and destroy your whole family (Yu. K. 60)
  - Rambhā Nalakubera episode Head will blow to seven pieces if you approach an unwilling woman (Ut. K. 26)
    - Punjikasthalā on her way to Brahma Head will blow to
       100 pieces if you approach an unwilling woman (Yu. K.13)

(Rāvaṇa: Stage 4: Destruction begins)

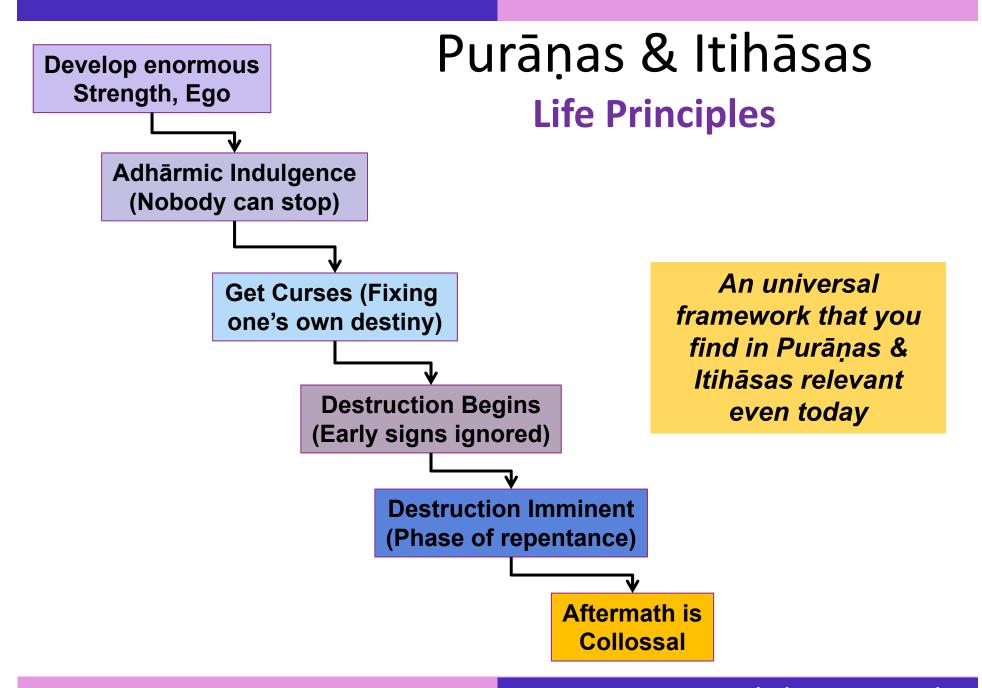
- Listen to nobody, no good counselling possible
  - Mārīca to Rāvaṇa give up the plan of abduction
    - रामो विग्रहवान् धर्मः साधुः सत्य पराक्रमः । (Ar. K. 37:13)
  - Malyavān Grand Uncle of Rāvaņa feels Rāma is divine, asking Rāvaņa to give back Sītā
    - Rāvaṇa dismissed the idea, felt Rāma has been kicked out of the kingdom and not strong enough etc.
      - Jaţāyu to Rāvaṇa return back Sītā (Ar. K. 50:20)
      - षष्टिवर्ष सहस्राणि जातस्य मम रावण । वृद्धोहं त्वं युवा धन्वी सशरः कवची शरी । न चापि आदाय कुशली वैदेही न गमिष्यसि । न शक्तस्त्वं बलाद्धर्तुं वैदेहीं मम पश्यतः ॥

#### (Rāvaṇa: Stage 5: Destruction imminent)

- Completely get blindfolded to emerging reality
  - Human beings are not worthwhile creatures;
    - तृणभूता हि ते मन्ये प्राणिनो मानुषादयः । (Ut. K. 10: 19 20)
  - Rāma can never be a match for me by any stretch of imagination
    - अङ्गुल्या न समो रामो मम युद्धे समानुषः। (Ar. K. 48: 19)
    - यः स्त्रियो वचनाद्राज्यं विहाय ससुहज्जनम् ।
    - अस्मिन्व्यालानुचरिते वने वसित दुर्मितः ॥
- Very late realization of the reality
  - Losing hundreds of warriors, Indrajit, Kumbhakarna in war
  - Trying all unhero like activities to escape and losing the plot anyway
    - Ordering Sītā to be taken in Puṣpaka Vimāna to see Rāma dead
    - Informing Sītā that Rāma is dead, Making an attempt to kill Sītā

(Rāvaṇa: Stage 6: Aftermath is colossal)

- By his act his whole family and race has to perish (Yu. K. 38)
  - एको हि कुरुते पाप कालपाशवश गतः ।
  - नीचेनात्मापचारेण कुलं तेन विनश्यति ॥ 7
  - Mārīca's advise to Rāvaṇa (Ar. K.)
    - अकुर्वन्तोऽपि पापानि शुचयः पापसंश्रयात् ।
    - परपापैर्विनश्यन्ति मत्स्या नागहृदे यथा ॥
    - बहवः साधवो लोके युक्ता धर्ममनुष्ठिताः ।
    - परेषामपराधेन विनष्टाः सपरिच्छदाः ॥



#### Bāla Kāṇḍam In a nutshell

- 1 4: Nārada Vālmīki conversation, epic composition, lava and kuśa reciting to rāma
- 5 7: King Daśaratha and Ayodhyā
- 8 18: Birth of Rāma and others, Gods as Vāṇaras
  - 19 23: Rāma & Lakṣmaṇa accompany Viśwāmitra

- 24 31: Tāṭakā vadha, Rāma obtains missiles from sage
- 33 37: Purāṇic legends 1
- 38 47: Gangā avataraņa, samudra mathana
- 48 50: Redemption of Ahalyā
- 51 65: Legend of Viśwāmitra
- 66 73: Rāma Sītā marriage
- 74 76: Rāma Paraśurāma encounter
- 77: Happy days after marriage

## Bāla Kāṇḍam Sarga 1

- Gist of Rāmāyaṇam, called Samkṣepa Rāmāyaṇam,
- 100 verses that summarise the main epic

Bāla Kāṇḍam : verses 8 to 18

Ayodhyā Kāṇḍam : verses 18 to 28

Aranya Kāndam : verses 29 to 57

Kişkindhā Kāndam : verses 58 to 71

Sundara Kāṇḍam : verses 72 to 78

Yuddha Kāṇḍam : verses 79 to 90

Uttara Rāmāyaṇam: verses 91 to 97

– Phala Śruti : 98 to 100

तपः स्वाध्यायनिरतं तपस्वी वाग्विदां वरम्। नारदं परिपप्रच्छ वाल्मीकिर्मुनि पुङ्गवम्॥ १-१-१

The Sage-Poet Valmiki asked the Divine Sage Narada, a thoughtful-meditator, an eternally studious sage in scriptures about the Truth and Untruth, a sagacious thinker, and a sublime enunciator among all expert enunciators... [1-1-1]

कोन्वस्मिन् सांप्रतं लोके गुणवान् कश्च वीर्यवान्। धर्मज्ञश्च कृतज्ञश्च च सत्यवाक्यो धृढव्रतः॥ १-१-२

"Who really is that person in this present world, who is principled and also a potential one, a conscientious one, a redeemer, and also a truth-teller and self-determined in his deed... [1-1-2]

चारित्रेण च को युक्तः सर्व भूतेषु को हितः। विद्वान् कः कः समर्थश्च कश्चेकप्रियदर्शनः॥ १-१-३

"Who is he conduct-wise blent with good-conduct... who in respect of all beings is benign... who is adept and also the ablest one... also uniquely good to look to... [1-1-3]

आत्मवान् को जितक्रोधो द्युतिमान् कोऽनसूयकः। कस्य बिभ्यति देवाश्च जातरोषस्य संयुगे॥१-१-४

"Who is that courageous one, who controlled his ire, who is brilliant, non-jealous and even whom do the gods fear, when provoked to war... [1-1-4]

एतिदच्छाम्यहं श्रोतुं परं कौतूहलं हि मे। महर्षे त्वं समर्थोऽसि ज्ञातुमेवंविधं नरम्॥ १-१-५

"All this I wish to listen from you, oh! Great Sage, as you are a mastermind to know this kind of man, and indeed my inquisitiveness is immense..." Thus Valmiki enquired with Narada. [1-1-5]